

프레스작업 안전수칙 I

KOREA

한국어 ○

1. 안전장치의 성능을 우선 점검한다.
2. 조금이라도 불비한 점이 있을 때나 고장이 있을 때는 즉시 책임자에게 연락을 하고 수리정비를 한다.
3. 형틀취급은 운전을 정지해 놓고 한다.
4. 형틀 부착시는 재점검을 하도록 한다.
5. 운전 중에는 형판 안에 손을 넣지 않는다.
6. 전단 작업 시에는 누름판을 사용한다.
7. 작업 중 한눈을 팔지 말고 작업에 집중하도록 한다.
8. 작업교체시 기계의 조작 사용방법이 미숙할 경우 필히 반복하여 작업 내용을 숙지한다.

Safety Instruction for Press Work I

ENGLISH

영어 ○

1. Check the capability of the safety device.
2. When there is any insufficiency or breakdown, make sure to contact the responsible person and make the repairing and maintenance.
3. Stop the operation before undertaking the frame handling.
4. Make sure to check again when attaching the frame.
5. Do not insert the hand inside the mold plate while in operation.
6. Use the press plate when working on shearing.
7. Focus on work without losing concentration.
8. If the method of operating the machine is not skillful when replacing the work, understand the contents of work in repetition.

NGUYÊN TẮC AN TOÀN KHI ÉP I

Tiếng Việt

베트남어

1. Trước hết phải kiểm tra tính năng của thiết bị an toàn
2. Phải liên lạc ngay với người có trách nhiệm để thực hiện sửa chữa khi có hỏng hóc hoặc thiếu sót, dù là rất nhỏ
3. Phải dừng hoạt động khi sửa chữa bảo dưỡng
4. Phải kiểm tra lại khi ráp khuôn.
5. Không được đặt tay vào tấm khuôn trong khi vận hành.
6. Hãy sử dụng tấm nén khí cắt
7. Phải tập trung cao độ, không được lơ là trong khi làm việc.
8. Phải thao tác lại nhiều lần để hiểu rõ nội dung công việc trong trường hợp chưa nắm được phương pháp sử dụng vận hành máy khi thay đổi công việc.

ระเบียบการทำงานบีบอัด I

ภาษาไทย

태국어

1. ตรวจสอบสภาพของอุปกรณ์ความปลอดภัยก่อนเสมอ
2. ไม่ว่าจะเกิดข้อบกพร่องจุดเล็กๆหรือมีอาการเสียดังก็ต้องแจ้งให้ผู้รับผิดชอบทราบทันทีและทำการซ่อม
3. กำหนดการเคลื่อนย้ายการจัดการรูปแบบการผูกเขวนและค้อยาวาง
4. ขณะที่ทำการติดตั้งทำการตรวจสอบอีกครั้งเสมอ
5. ระหว่างทำการขับเคลื่อนอย่ายื่นมือเข้าไปในรูปแบบนั้นเด็ดขาด
6. การทำงานตัดนั้น ให้ใช้กระดานกด
7. ระหว่างทำงาน ห้ามเผลอเลื่อมองไปที่อื่น ให้ทำการจดจ่อกับงานนั้น
8. หากไม่คุ้นเคยกับการใช้งานของเครื่องจักร ให้ทำการลองศึกษาซ้ำๆหลายๆครั้ง เพื่อให้คุ้นเคยกับเนื้อหาการทำงาน